



TUCSON



Благодарим за покупку навигационной системы стандартного класса Gen5W.

Отсканируйте этот QR-код, чтобы открыть веб-руководство по использованию навигационной системы стандартного класса Gen5W.



Прежде чем приступить к использованию данного продукта, внимательно ознакомьтесь с содержанием этого руководства пользователя. Это позволит вам с уверенностью пользоваться данным устройством.

Чтобы просмотреть описание каждой функции, можно отсканировать QR-код, приведенный в руководстве или Справке на экране меню соответствующей функции.

[Примечание] При обновлении QR-код и URL-ссылка могут измениться.



Как просканировать QR-код

iOS (iPhone)



1 Откройте камеру на iPhone и наведите ее на код.

[Примечание] При обновлении QR-код и URL-ссылка могут измениться.



Вы можете напрямую перейти по указанной URL-ссылке, http://webmanual.hyundai.com/ STD_GEN5_WIDE/AVNT2/EU/Russian/index.html

(a)

3 Доступ к содержимому.

2 Сканирование QR-кода: Нажмите [SETUP] > [Общие] > [Системная информация] > [Руководство]. Просканируйте QR-код, затем нажмите на уведомление для перехода на веб-страницу.

Android (Galaxy и проч.)





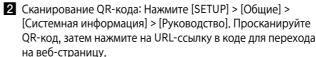
1 Откройте Play Store: Найдите приложение для сканирования QR-кодов и установите его. Откройте сканер QR-кода на своем Androidсмартфоне и наведите его на код.

[Примечание] При обновлении QR-код и URL-ссылка могут измениться.













3 Доступ к содержимому.

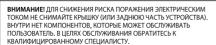


•

Правила техники безопасности

Примечания относительно техники безопасности







Значок молнии в треугольнике предупреждает пользователя о наличии опасного напряжения на неизолированном корпусе изделия, что может стать причиной поражения электрическим током.



Восклицательный знак в треугольнике предупреждает пользователя о наличии важных инструкций об эксплуатации и обслуживании в прилагаемом к устройству руководстве.



Всегда соблюдайте меры предосторожности при управлении автомобилем. Не отвлекайтесь от управления автомобилем и всегда следите за дорожными условиями. Не изменяйте значения настроек или параметры функций. Прежде чем выполнять подобные операции, полностью остановите автомобиль в безопасном и разрешенном правилами месте.

В целях обеспечения безопасности некоторые функции отключены до тех пор, пока не будет включен стояночный тормоз.



Для снижения риска поражения электрическим током не снимайте крышку или заднюю часть устройства. Внутри устройства нет компонентов, которые может обслуживать пользователь. В целях обслуживания обратитесь к квалифицированному специалисту.



Для снижения риска возгорания или поражения электрическим током не подвергайте изделие воздействию воды, дождя или влаги.



Во время движения на автомобиле следите, чтобы уровень громкости устройства был таким, чтобы можно было слышать звук снаружи.



Не роняйте устройство и не подвергайте его воздействию ударов.



Водителю запрещается смотреть на монитор во время управления автомобилем. Если водитель смотрит на монитор во время движения, это может привести к невнимательности и аварии.





•

Содержание / Технические характеристики

3 Как просканировать QR-код

4 Правила техники безопасности

4 Примечания относительно техники безопасности

5 Содержание / Технические характеристики

5 Технические характеристики устройства аудио/видео и навигации

6 Названия компонентов

- 6 Головной блок
- 8 Дистанционное управление на руле

9 Основные операции

- 9 Включение и выключение системы
- 9 Перезагрузка системы

10 Информация о системе

- 10 Обновление
- 10 Техническая поддержка

11 Поиск и устранение неисправностей

Технические характеристики устройства аудио/видео и навигации

Источник питания	12 В, постоянный ток
Рабочее питание	От 9 до 16 В постоянного тока
Потребляемый ток	Максимум 14 А (внутренний усилитель), Максимум 5 А (внешний усилитель)
Темновой ток	Максимум 1 мА
Габариты (головной блок)	244 (Ш) х 60,64 (В) Х 173 (Г) мм
Масса (головной блок)	1,4 кг



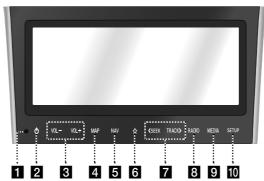


5

Названия компонентов

Головной блок

Изображение этого устройства может не совпадать с тем, как оно выглядит в действительности.



1 Отверстие сброса настроек

Нажмите с помощью тонкого предмета, чтобы сбросить настройки устройства в случае нарушения нормальной работы.

2 () (Кнопка питания)

- Включение питания: Нажмите эту кнопку на выключенном устройстве.
- Выключение питания: Нажмите и удерживайте эту кнопку на включенном устройстве.
- Нажмите эту кнопку, чтобы включить или выключить радио/мультимедиа, когда система включена.

3 Кнопка VOL-/VOL+

Увеличение или уменьшение уровня громкости.

4 Кнопка МАР

- Нажмите для отображения экрана карты для текущего местоположения.
- Нажмите для повторения голосового сообщения на экране карты. Голосовое руководство для названий улиц и номеров домов не поддерживается для некоторых стран.

5 Кнопка NAV

Нажмите для перехода к экрану меню [Навигация].

6 ☆ (настраиваемая кнопка)

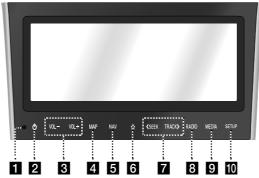
- Нажмите кнопку для выбора и использования желаемой функции.
- Нажмите и удерживайте для перехода к экрану выбора функции для настраиваемой кнопки навигации.



\leftarrow

Названия компонентов

Изображение этого устройства может не совпадать с тем, как оно выглядит в действительности.



7 Kнопка <SEEK/TRACK>

Кратковременное нажатие:

- DAB (если установлено)/FM/AM: Воспроизведение на предыдущей/ следующей доступной частоте.
- Режим MEDIA: Воспроизведение предыдущего/следующего файла.

Нажатие и удержание:

- DAB (если установлено)/FM/AM:
 Последовательное изменение
 доступной частоты, пока кнопка не
 будет отпущена.
- Режим MEDIA (кроме Bluetooth и Android Auto): Перемотка файла вперед или назад.

8 Kнопка RADIO

Выбирает диапазон [DAB (если установлено)/FM/AM]. Каждое нажатие кнопки переключает диапазон в следующем порядке: DAB (если установлено)/FM > AM > DAB (если установлено)/FM.

9 Кнопка МЕДІА

Если воспроизводимый носитель подключен, нажмите эту кнопку для перехода к соответствующему экрану. Если вы хотите выбрать другой подключенный носитель, нажмите кнопку еще раз и выберите его из доступных источников мультимедиа.

10 Кнопка SETUP

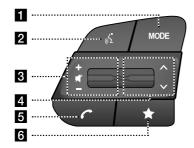
Нажмите для перехода к меню [Настройки].



Названия компонентов

Дистанционное управление на руле

Изображение этого устройства может не совпадать с тем, как оно выглядит в действительности.



Т Кнопка MODE

- Нажимайте эту кнопку для переключения режимов.
- Нажмите и удерживайте для перехода к экрану настройки кнопки MODE на руле, чтобы выбрать несколько режимов.

2 Кнопка 🖟 (Голос)

- Нажмите эту кнопку, чтобы включить режим распознавания голоса.
- Нажмите и удерживайте кнопку, чтобы отключить режим распознавания голоса.

3 Кнопка +/- (Громкость)

Увеличение или уменьшение уровня громкости.

Кнопка 🛒 (отключения звука)

Нажмите для отключения звука.

4 Кнопка ∧ / ∨

При кратковременном нажатии:

- DAB (если установлено)/FM/AM: Воспроизводит частоты вещания, сохраненные в избранном.
- Режим мультимедиа: Воспроизводит предыдущий/следующий файл.

При нажатии и удерживании:

- DAB (если установлено)/FM/AM: Последовательное изменение воспроизводимой частоты вещания из списка предустановленных, пока кнопка не будет отпущена.
- Режим мультимедиа (кроме Bluetooth и Android Auto): Перемотка файла назад или вперед.

5 Кнопка *С*

При нажатии кнопки позволяет искать название автомобиля на вашем устройстве Bluetooth или отображать список зарегистрированных телефонов, если Bluetooth не подключен.

- При кратковременном нажатии, когда Bluetooth подключен:
 - Выполняется переключение на экран истории последних вызовов.
 - На экране набора номера позволяет совершить вызов.
 - На экране входящего вызова позволяет ответить на него.
 - Завершает телефонный вызов (только при отсутствии кнопки отклонения вызова).
- При нажатии и удерживании, когда Bluetooth подключен:
 - Повторный набор последнего вызова в режиме ожидания гарнитуры Bluetooth.
 - Перевод вызова на мобильный телефон во время вызова по гарнитуре Bluetooth (личный разговор).
 - Перевод вызова на гарнитуру Bluetooth во время вызова на мобильном телефоне (только если гарнитура Bluetooth подключена).

6 ★ (Настраиваемая кнопка)

- Нажмите кнопку для выбора и использования желаемой функции.
- Нажмите и удерживайте для перехода к экрану выбора функции для настраиваемой кнопки на руле.





Основные операции

Включение и выключение системы

Первое включение системы

- Нажмите кнопку включения двигателя или установите ключ зажигания в положение On или ACC On. После включения системы запустится процесс загрузки и отобразится предупреждающее сообщение.
- 2. Нажмите [Подтвердить]. При необходимости изменения языка системы нажмите [Язык/Language].

Примечание

- Во время загрузки систему использовать не удастся. Этот процесс может занять некоторое время, пока все функции не будут подготовлены к работе.
- Предупреждающее сообщение отображается каждый раз при включении зажигания. Отображаемые сообщения связаны с безопасностью; внимательно прочитайте их и следуйте мерам предосторожности.
- Если в течение 10 секунд на экране с предупреждением о безопасности не будет произведено каких-либо действий, система автоматически переключится на последний режим воспроизведения.

Включение системы

Нажмите [🖒] на головном блоке, когда система выключена.



Примечание

При включении системы обратите внимание на настройки громкости. Внезапный громкий звук может стать причиной повреждения слуха. Отрегулируйте громкость до приемлемого уровня, прежде чем отключить систему, или установите начальную громкость звука в меню [Настройки звука].

Выключение питания системы

Нажмите и удерживайте $[\stackrel{(1)}{\cup}]$ на головном блоке, когда система включена.

Перезагрузка системы

Эта функция используется для сброса настроек системы в случае возникновения непредвиденной ошибки или проблемы. Нажмите кнопку сброса настроек. (Для сброса системы рекомендуется использовать скрепку или булавку.)





Информация о системе

Обновление

Для защиты программного обеспечения системы, добавления новых функций и обновления карт следует выполнять обновление.

- 1. Нажмите [SETUP] > [Общие] > [Информация о версии/ обновление].
- 2. После вставки USB-носителя с файлом обновления нажмите [Обновить]. После завершения обновления система будет перезапущена автоматически.

Примечание

- Для данной системы необходимо выполнять регулярные обновления для исправления программного обеспечения, поддержки новых функций и обновлений карт. Процесс обновления может занять до 1 часа в зависимости от объема данных.
- Выключение питания или извлечение USB-устройства в ходе обновления может привести к потере данных.

Техническая поддержка

Пожалуйста, свяжитесь с вашим местным торговым представителем для получения технической поддержки. Для получения детальной информации см. информационную брошюру.

Выходные данные:

Навигационная система предоставлена

Hyundai Motor Europe GmbH

Kaiserleipromenade 5

63067 Offenbach, Германия

Тел.: +49 (0) 69 271472100

Веб-сайт: www.hyundai.com/eu

Регистрационный суд: Оффенбах

Регистрационный номер: HRB 42351

Представители: Hyung Cheong Kim (Генеральный директор) Идентификационный номер плательщика НДС: DE 812 979 250

Заявление о соответствии

Настоящим Hyundai Motor заявляет, что радиооборудование типа «Автомобильная навигационная система» соответствует требованиям Директивы 2014/53/EC. Полный текст заявления о соответствии нормативам EC доступен по адресу: http://www.hyundai.com/eu

*К сведению пользователя: это устройство должно устанавливаться и использоваться на расстоянии не менее 20 см от вашего тела.





Поиск и устранение неисправностей

Проблема: Питание не включается.

- Возможная причина: Предохранитель отсоединен.
- Меры по устранению:
 - Замените предохранитель на подходящий.
 - Если предохранитель снова перегорел, обратитесь к вашему дилеру.
- Возможная причина: Устройство не подключено надлежащим образом.
- Меры по устранению: Проверьте и убедитесь, что система подключена надлежащим образом.

Проблема: Воспроизведение в системе не работает.

- Возможная причина: Низкий уровень заряда автомобильной аккумуляторной батареи.
- Меры по устранению: Зарядите батарею. Если проблема сохранится, обратитесь к продавцу или в сервисный центр.

Проблема: Низкое качество цвета/оттенка изображения.

- Возможная причина: Неверно настроены уровни яркости, насыщенности и контрастности.
- Меры по устранению: Настройте надлежащим образом уровни яркости, насыщенности и контрастности через настройку дисплея.

Проблема: Звук не работает.

- Возможная причина: Уровень громкости установлен на минимальный.
- Меры по устранению: Отрегулируйте уровень звука.
- Возможная причина: Плохое соединение.
- Меры по устранению: Проверьте и убедитесь, что система подключена надлежащим образом.
- Возможная причина: Устройство в данный момент находится в режиме перемотки вперед, перемотки назад, сканирования или замедленного воспроизведения.
- Меры по устранению: Звук не работает, если устройство находится в режиме перемотки вперед, перемотки назад, сканирования или замедленного воспроизведения.

Проблема: Низкое качество звука или изображения.

- Возможная причина: В месте установки переходника возникают вибрации.
- Меры по устранению: Звуковой контур может замыкаться накоротко, а изображение страдать при вибрации устройства.

Проблема: USB-накопитель не работает.

- Возможная причина: Память USB-накопителя повреждена.
- Меры по устранению: Отформатируйте USB-устройство в формате FAT 16/32, exFAT, NTFS.
- Возможная причина: Загрязнения на контактах USB-накопителя.
- Меры по устранению: Зачистите контакты USB-накопителя и разъема информационно-развлекательной системы.
- Возможная причина: Используется дополнительно приобретенный USB-концентратор.
- Меры по устранению: Подсоедините USB-накопитель непосредственно к разъему информационно-развлекательной системы автомобиля.
- Возможная причина: Используется кабель-удлинитель порта USB.
- Меры по устранению: Подсоедините USB-накопитель непосредственно к разъему информационно-развлекательной системы автомобиля.
- Возможная причина: Используется USB-накопитель не в металлическом корпусе.
- Меры по устранению: Используйте стандартный USB-накопитель.
- Возможная причина: Используется жесткий диск, карты памяти CF, SD.
- Меры по устранению: Используйте стандартный USB-накопитель.
- Возможная причина: Нет музыкальных файлов для воспроизведения.
- Меры по устранению: Поддерживаются только файлы в форматах MP3, OGG, FLAC, WMA. Используйте только поддерживаемые форматы музыкальных файлов.



